

**Demande de référendum  
contre la loi fédérale sur la circulation routière  
(modification du 21 mars 1980, port obligatoire de la ceinture  
de sécurité)**

**Aboutissement**

---

*La Chancellerie fédérale suisse,*

vu les articles 59, 64 et 66 de la loi fédérale du 17 décembre 1976<sup>1)</sup> sur les droits politiques;

vu le rapport de l'Office fédéral de la statistique sur le résultat de la vérification des listes de signatures à l'appui de la demande de référendum contre la loi fédérale sur la circulation routière (modification du 21 mars 1980, port obligatoire de la ceinture de sécurité)<sup>2)</sup>,

*décide:*

1. La demande de référendum contre la loi fédérale sur la circulation routière (modification du 21 mars 1980, port obligatoire de la ceinture de sécurité) a abouti, les 50 000 signatures valables exigées par l'article 89, 2<sup>e</sup> alinéa, de la constitution ayant été recueillies.
2. Sur 92 112 signatures déposées, 90 070 sont valables.
3. La présente décision sera publiée dans la Feuille fédérale et communiquée au comité référendaire contre le port obligatoire de la ceinture de sécurité, secrétariat: M. Jean-Pierre Favre, case postale 3142, 1951 Sion.

25 juillet 1980

Chancellerie fédérale suisse:

Le chancelier de la Confédération, e.r. Sauvant

<sup>1)</sup> RS 161.1

<sup>2)</sup> FF 1980 I 1182

**Référendum contre la loi fédérale sur la circulation routière  
(modification du 21 mars 1980, port obligatoire de la ceinture de sécurité)**

**Signatures par cantons**

Cantons	Signatures	
	valables	non valables
Zurich .....	1 465	17
Berne .....	2 320	36
Lucerne .....	279	1
Uri .....	30	—
Schwyz .....	388	—
Unterwald-le-Haut .....	6	—
Unterwald-le-Bas .....	112	—
Glaris .....	82	—
Zoug .....	85	—
Fribourg .....	4 154	90
Soleure .....	266	11
Bâle-Ville .....	141	—
Bâle-Campagne .....	191	8
Schaffhouse .....	27	8
Appenzell Rh.-Ext. ....	34	—
Appenzell Rh.-Int. ....	—	—
Saint-Gall .....	336	—
Grisons .....	261	6
Argovie .....	485	4
Thurgovie .....	162	2
Tessin .....	16 458	323
Vaud .....	20 953	339
Valais .....	20 799	613
Neuchâtel .....	7 837	93
Genève .....	12 201	481
Jura .....	998	10
Suisse .....	90 070	2042

## Publications des départements et des offices de la Confédération

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1980
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	32
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	12.08.1980
Date	
Data	
Seite	1326-1332
Page	
Pagina	
Ref. No	10 102 854

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.